

# NAŠA SLOGA

POUČNI, GOSPODARSKI I POLITIČNI LIST.

"Slogom rastu male stvari, a mesloga sve pokvaru" Nar. Pod.

Predplata s poštarnicom stoji 2 for., a soljaka samo 1 for. za cijelu godinu. Razmerno 2 for., a soljake 50 novč. za pol godinu. Izvan Carevine više poštarnica. Gdje se najde najmanje 8 soljaka te su voljni, da im list sajemo svim ukupno pod jednim zivljem i imenom, davat znak za 70 novč. na godinu svakom. Novci se šalju kroz poštarsku Naučnicu, Ime, prezime i najbližu Postu valja jasno označiti. Komu List nedodje na vrieme, neka to javi odpravničtvu u otvorenou planu, za koju se neplaća nikakva poštarnica, napisav izvana Reklamaciju. Tko List prima i drži, ako je pošten, to ga i plaća.

Izlazi svaki 1. i 16. dan mjeseca.

UREDNIČTVO I ODPRAVNIČTVO

nadzirio

Tip. F. Hula, Via Terrena N. 1703-2.

Pisma se šalju platjeno poštarnice. Vlesti, dopisi i drugi spisi štampani se ih u cijelosti u izvadku, matne prama svojoj vrijednosti i smjeru ovoga Listu. Nepotpisani se dopisi neupotrebjuju. Osobna napadanja i čisto sukršnja stvari negajuće mesta u ovom Listu. Prolećena se pisma tiskaju po 50 novč. svaki redak. Oglasni od 8 redakta stoji 60 novč., a svaki redak suviše 5 novčića; ili u sljedeću opetovanju po što se pogoda oglasnici i odpravničtvu. Dopisi se nevrataju. Uradništvo i odpravničtvo, osim izvanrednih slučajeva, nedopisuju, nego putem svoja Listnice.

## Bratovšćine.

Bratovšćinah ili konfraternah imamo mnogo u Istri, i to u djelu njeko vremu benetačkom. U krotaru koparskom, porečkom, puljskom i lošinjskom nejma vrijda nujnje obćine, koja nebi imala po jednu ili više bratovšćinah. Svaka njih ima svoju imovinu u novcu ili posjedu ili obojom. I jedno i drugo uznačljeno je među pojedinim obćinama, koje imadu plaćati stanovite kumate ili majamnici. Glavnice i posjedi su gdje veći gdje manji, a po tom gdje veći gdje manji dohodek kumatu i majamni. Negdje se broji samo na desete šorintih, u najviše stranah na stotinu.

Da vidimo, tko ima njimi upravljeni. U knjizi IV. sbornika zakona branaredabah, oglasah i okreužnicah za krajšku grofiju Istru ima propis za upravljanje imovine bratovšćinah, stupivši u život god. 1870. Preporučamo ga svoj gospodi i prijateljem po Istri, koji imadu možda posla s bratovšćinama ili bi ga bar mogli il moralim. Mi čemo iz njega navesti samo njeko ustanove.

Prije svega upozorujemo naše ljudi na popis mjestah, u kojih su bratovšćine. U popisu su sve zabilježene.

Uslijed rečenoga propisa imade bratovšćinami redovito upravljati občinski glavar, dva občinska zastupnika za to u zastupstvu izabrana i dva odaslanika crkve.

Kod svakoga obnovljenoga izbora zastupstva imade se obnoviti i izbor

uprave bratovšćinah. Bivši upravitelji mogu biti i na novo izabrani.

Članovi uprave su svi zajedno odgovorni za uredno upravljanje poslova. Svaku škodu, koja bi se nastala bratovšćinom, imadu svi skupa nadoknaditi, i to svaki toliko, ma bice jedan ili drugi posve nedužan.

Sve spise upravo osim namirah plaćenikah i pravdu imadu podpisati članovi uprave, ili mora bit naznačen uzrok zašto nejma kojega podpisa.

Članovi uprave obavljaju poslove bezplatno. Plaćeni bolje rekuc nagradjeni su samo blagajnik i drugi občinski činovnici, koji služe upravi bratovšćinah.

Te nagrade imadu se namiriti iz zaklade bratovšćinah, a određuju je jih na predlog uprave zomaljski odbor.

Uprava mora imati posebnu blagajnu sa tri ključa. Jednoga ima občinski glavar ili poslovodja podobćine, drugog jedan odaslanik crkveni, trećega blagajnik.

Svaki član uprave dužan je pregledati poslovne knjige, osvijedočavati se o urednom upravljanju, prisustvovati kod pregleđivanja blagajne, i svakoga polučeća kod zaključka

iz svega toga vidi se, da ima u Istri bratovšćinah, da njihovom imovinom stanovito upravljati imadu, da to uprava zomaljski odbor nadzirati ima, i među ostalima da se trećina dohodaka bratovšćinah za školske potrošbe gdje jest škola, a za gradnju škole, gdje jo nejma, upotrebiti ima.

Gospodin A. Spinčić jako nas je zadužio kad jo u saboru o bratovšćinah progovorio i mi mu ovim veoma hvalimo. Dohodakih imaju bratovšćine

toliko i takovih, da bi se u velikom dijelu Istra moglo njima namirivati svoje potrošbo školske, dakako kad bi se bratovšćinami upravljalo onako kako to propisi nalažu. Al upravo na zlu upravu imovine bratovšćinah potužio se je gospodin zastupnik. Govorio je

podobćine, i to jednu za siromahu drugu za škole.

Nadzor nad upravom vodi zomaljski odbor ili junta. Njemu ima upravu svake godine prikazati račun i svo spise koji trobaju njegove potvrde.

Toliko iz propisa za upravljanje bratovšćinah. Od sad da se osvremeno još na nješto tičuća so bratovšćinah. Pred njokoliko godinama dobio je jedno občinsko glavarstvo, a tako valja i druga, nalog, da se imade trećina školska bratovšćinah upotrebiti za mjestne potrošbo školske, gdje škola obstoje. Gdje palco škole nejma, tu se imada ta trećina uglasnjiti ili kapitalizirati na korist škole, koja se imai u buduću ustrojiti.

Iz svega toga vidi se, da ima u Istri bratovšćinah, da njihovom imovinom stanovito upravljati imadu, da to uprava zomaljski odbor nadzirati ima, i među ostalima da se trećina dohodaka bratovšćinah za školske potrošbe gdje jest škola, a za gradnju škole, gdje jo nejma, upotrebiti ima.

Gospodin A. Spinčić jako nas je zadužio kad jo u saboru o bratovšćinah progovorio i mi mu ovim veoma hvalimo. Dohodakih imaju bratovšćine

toliko i takovih, da bi se u velikom dijelu Istra moglo njima namirivati svoje potrošbo školske, dakako kad bi se bratovšćinami upravljalo onako kako to propisi nalažu. Al upravo na zlu upravu imovine bratovšćinah potužio se je gospodin zastupnik. Govorio je

najblažom formom, kojom je govoriti mogao. Nije interpelirao zomaljskoga odbora radi zle uprave, nije zavrgao računa o bratovšćinah, nego je jednostavno upozorio zomaljski odbor, koji ima nadzirati upravu imovine bratovšćinah, na nepravilnosti i zloporabe, koje se dogadjaju kod upravljanja, i to s namjerom da se stvar bar u buduću popravi.

A što mu je na to odgovorio član zomaljskoga odbora dr. Andrija Petris, valjda izvještaj u toj stvari? Mi smo se začudili kad smo čitali onaj odgovor. Član zomaljskoga odbora, koji, opetujemo ima dužnost nadzirati upravu imovine bratovšćinah, odgovarajući javno, u saboru na iztaknute nepravilnosti i zloporabe, veli, da to nespada na zomaljski odbor nego na školsku zakladu! Čim se onda bave članovi zomaljskoga odbora? ili juž uz druge svoje poslove nedostaje vremena za zomaljske poslove! Uzato osvjeđeni smo se, da uprava bratovšćinah nije u redu. Nit iko drugi član zomaljskoga odbora nije znao ništa boljeći odgovoriti, bar nam o tom nista novine nedonosaču. Samo predsjednik istoga u toliko je izpravio g. Petrisa, da je obećao držati na pameti primjetbe g. A. Spinčića i razviditi stvar.

Neka požuri,

Narod plaća školski namet sa plaće učiteljih u školsku zakladu. Narod ima bratovšćinah, s dohodci njihovimi moglo bi se namiriti potrošbo školske. I pri svem tom narod je bez škola.

## Podlistak.

### Žudih Josip Raszuljević.

(Pučka prijavost iz istarskoga života).

(Nustavak).

Ti si Nikola? začudi se Katica i pro lje brzo preko obraza da si otare suze — Da, ja sam odgovornik Nikola. Prije nego odlazim u daleki svjet, htjeo sam te vidjeti i s tobom govoriti a ti sjestna i žalostna?

Ništa, ništa, promuča malke zhubnjene Katica. Njeko mi žalostno misli bilo zaokupile pamet, pa mi teško bilo al već mi je oblaščalo.

Prestaj žalovati, reči jo Niko. Doša sam ovamo te pozdravim. Krivnjom mojoga nestrinjega očeta moram u vojnike. Sjutra odlazim u Trst a odande Bog zna kamo će me poslati. Nu prije mojega odlazka želio sam te vidjeti. Želio sam s tobom govoriti o jednoj stvari. —

Mladic htjeo dalje govoriti ali mu zapriče u grlu a rumen mu posu lice.

Govori slobodno Niko, tu znam da si pošten mlađić, rekla mi Katica.

Kad mlađić govoriti, reči da ti iskrešno, nu što sam ovamo došao. — Katica dušo i nastavi Nikola malo oltvajnijim ali uvjejk drukčišnjim glasom, lebi je najbolje poznato žalostno stanje naše kuće. Otac moj, Bog da mu prosti; zašao je stramputicom. Naša kuća jedno glosovit sa post-nja i hlagostanja propada. Otac moj nisti još uvjejk da je gospodin. Na paneli mu samo igra, pjanstvo i lov. Ovih si danah kupio —

pa po ciele dane klati okolo a gospodarstvo i kuću sasvim je zapeširno. Njive naše i vinogradi neplodne više kao pred deset, dvanest ljetih jer su uparožena a i na živini nismo srneti. Toliko nam goveda i ovicati od bolesti poginulo a mnogo nam svakog ljeta tati opešni — trag im se naujevik zameo! — Kad na sve ovo mislim, kad svojom pameću zaronim u budućnosti, teško mi je oko sreća i neznam što bi bilo sa mnom, da me neobična misao mlađak i taj je —

Ovde mladić Mikola opet umuknu.

Gover Niko, reče mi Katica. Ta rasa nestrne je i nasa. Ti znaš da naša kuća te stuje i ljubi. Al! ti sjutra odlazi u daleki svjet i Bog sam znade dalli čemu se ikada vidijeti, nu tvrdu li zadajem rieč da ēu trojoi dobroj majci biti uvjek u pomoći. Ohi ona me uvjek ljubi ka svoju kćer, uzdahne djevojku.

I in te ljubim, upari joj u rieči Niko. Katica dušo! Budi moja, nerini me u zator. Spasi našu kuću. Moja majka to želi i brat moj Anton a i ja najviše želim da k nama dođe. Ti ćeš nam doneti sreću. Obi reći: da ćeš doći.

Nikolik vlastne djevojke našavši se u čudu, da ja budem tvójom? A neznaš da moras sjutra u daleki svjet a da tvój otac ou nekoliko vremena mriži meno i svu našu kuću.

Dà, mrižio je vašu kuću moj otac al ovih danah kazala mi majka da nemrzviše. Reč bi da se kajo za uvjeđe kojo vam je nanoši. Po ciele noći i danu uzdiže i nomoži se naći nigdje mura. Možda će priznati svojo pogreško i odreći se slabih navadab. — Istina je, da sam vojnik al

tri, četiri ljeta proši će brzo i vidjet ćemo se opet uči Bog da ždravlj i sreću. Katica dušo! objeći mi da ćeš me čekati.

Na rieči Nikoline ohori Katica oči, zatimli se na taj kratko stanicu reče:

O Niko! ti znaš da to nisam nikad mirzila kao ni ti mene. Moja mi majka ovih danah govorila puno o tebi: "zdrav je i mind a što je najviše: primetan je. Sreća si kćeri ako te on zapane. Ah! uzdahne djevojke, sreća je već bila blizu na evo! ravno sada moraš poći. Nu neka bude...."

Po mlađom granu u kadićevom vrtu lepršalo priešnje, u zelenoj travi svirknici, doli u krunu preko ljeđa u hajskovom grmlju prizeljivaše drobni slavlj, a sa gledišćem Katičinu zamirala silna mažurana i zelen bosiljak. Reč bi bilo da je s neba živje sunce zaslužno, jade lahar, rakt pričinu da stresne puno dunjušnje evišne na dvoje poštenih dragih, koji si pružile desnice, uverljivajući se, da će se čekati. Katica dušo! objeći mi da ćeš me čekati.

Na rieči Nikoline ohori Katica oči, zatimli se na taj kratko stanicu reče:

Priva odlazka reče Niko svojog zarnčnici: Neboj se za mene draga Katica. Svet je pokvaren te drži malo do te. Ali ti se kumonu najdražim što imam: svojim našim poštanjem, da će ovo sreća uvjek

do našeg vjenčanja, a ti drži ga i sjedaju se kad ga vidis svojeg vjenčanoga Nikola. Hvala ti Nikol! Bog i tvój andžel čuvaj uvjejk s tobom. Oni te spravljali svuda po tvojih teških putevih, oni te na

pokon dopratili zdrava i pametna kuće. Evo ti ovog vjenčanja. Njega ti pokajnjam. Bašnili sam ga oti moje pokojne babe. Lep je. Metni ga oko vrata. Na njemu je slika Majke Božje sedim žalosti. Ona budi odsele mojom i tvjom pokroviteljicom. Sada sladići Niko s Bogom!

Poštani mlađenci dodaće si još jednom desnicu i svesrdno pozdravivsi se platuće razstadoće se.

Tri dana kašnje dobi Katica pismo od Nikole iz Trsta, u kojem jojjavlja da je sretno doček u Trst da će kako čuje nastoro poći u kršnju Dalmaciju. U pismu onom vrne joj prepričio boležljivu mu majku Mariannu.

Od onoga vremena, dragi gospodine, obaraće se jedan udarac za drugim na neštrnu kuću Katica.

Jednoga dana za tim sretom žalostnu Mariannu na putu u Pazin. Rekla mi ovo: u obližnjem selu mnogo je već djece posmrto od grlene bolesti. Strah me je da će našestvo snaci. Mal Sime nemoža već dugo vremena od bola u grlu ni govoriti a i Per pođeo se tužiti da ga u grlu atiče. Muža mi nije kod kuće. Pokušala sam jedno i drugo a videc da sve ništa nekoristi moram do ljeknika. Ona odi i nekako čudnovato zatknula. — Čuje dragi gospodine, čolli samu dana kašnje lezali su oba sinčića Mariannina mrtv. Raszuljević nemir i uzdijanje nije značilo, no da se kajo već nješto drugo kako će našstvo čuti. Onaj dan kad mu ukopao dva mladca sinčića njega nije bilo ni kod kuće. Pijana ima kamionito sreća, doda

Iz školske zaklade plaćaju se učitelji i učiteljice najviše za talijanske škole. Bog zna što je sa dohodci bratovčinah, Bog zna kuda i u kojoj svrhe oni idu, Bog zna tko s se njimi tovi? Na čistac s tim!

## DOPISI.

U Barbanu, u oktobru 1882.

Uvjeravalo se 2. sept. t. l. u osmoj sjednici zem. sabora u Poreču, da podpisi u križi učenjeni od njekojih u Barbanu na njekoj molbenici, upravljenog na gori spomenuti vis. sabor za preinačenje hrvatskog nastavnog jezika u našoj pučkoj školi »furono il prodotto della più ampia spontaneità, della più matura riflessione e ponderatezza«. Ako je g. govorniku stalo do istine, imao se je o stvari bolje ubavjestiti. — Podpisavalo i podkrizavalo se je u občinskom uredu. Tjerale se i mamilio lukoume i krankovi na podpise i križe, kao medvedja na plas. Samo njekojim očitava se istina, što da imadu podpisati. Drugim se reklo: »da bi se podučavalo malo u jeziku hrvatskom a malo u talijanskom, da tako t. se dica bolje i lagije navaditi; i da zahajevaju više oblasti. Drugim se kazalo: »da ne bude više multe, ako ne šalju dlicu u školu? Opet drugim: »da se šuplik za drugoga maestra, bojeg da toga. I opet: »podpiši, pak ēti u kazali.

U molbenici zovu se podpisani i podkrizani *otci obitelji*; ni, sumo nikoje ovač naslov. Podpisano jih je, koji nisu ni gospodari, ni nisu oženjeni, *djece* dakle, a ne otci obitelji. Podpisano i podkrizano je, koji namaju i neće imati djece za školu. Podpisani i podkrizani je zanatljih, koji došavši juče u Barban, otče će sutra s trbuhom za kruhom, kao to učili nise i drugi. I za ove neke za naša pleća

troško utemelji još jedan odiel škole, i to talijanski? Radi pet ili šest talijanske ili potalljancane djece (više ih nikad nije bilo) nadošlih, inostranskih roditeljih, da mi krvavim našlim žinjevi uzdržavamo talijanski kakoviti odiel pučke naše škole? Da se to nije govorilo i zaključelo u zemaljskom kakvom saboru, smatrali bi sve to šalom; nū, buduću vidimo, da se stvar užimalje ozbiljno, red je da i mi stupimo na branik naših pravuh. — U našoj običini nemože biti govor o dvijuh narodnostih, gdje nemamo *niti jedne domaće starinske obitelji talijanske*. Da pak moramo radi dvijuh ili triju onomadne u Barban nadošlih ter ovdje slučajno se baviti obiteljih ili bolje osobah razcijeli našu školu u dva odjela, čini nam se nesmislo i najveća krivica, proti kojoj prosvjedujemo sa svom dušom i snugom.

U istoj rečenoj sjednici zem. sabora tuži se njeki govorik govorē o napomenutoj molbenici i drugih sličnih, dušenjenni fti non se ne parava neppure di queste cose, e si viveva in buona pace ed in pieno accordo. Tako govorila nam i naša baba na ognjištu, kad bi mrzla bura vani hlesnila, o dobrim zlatih, starim vremenima. Nū mjenom vremena i mi se menjamo. Spomenuti govorik, kao pravnik, znade dobro, što nas etika uči: da ako je svaki pojednik čovjek dužan braniti svoje pravo, politiko većina dužan je cito jedan narod; i koji voli radi mira posustiti, kukavae je bez pravne svesti. Mlačnost pak i mlačost za svoja prava, znak je trulosti moralne. U borbi steći svetiće svoje pravo, samo čovjek bez pravne svesti radi mira odstupa od svoga prava. Na nogo dake braćo, vršimo svoju veliku i svetu dužnost! — Od ovakvih se zastupnika, koji neznaju našeg jezika nit ga neljube nego baš protivno, nemožemo si ništa nadati.

Kad znamo dakle, koji i kako su podpisali i podkrizali, dobre bi bilo, da pogledamo, i što se podpisavalo i podkrizavalo u toj molbenici. Barbanci! znate li što ste podpisali i podkrizali? Potvrđiti svojim podpisom ili križem vješt, Štajne istinito, prekršaj je vejlj, tím veći buduće se radi o materinskem vučem jeziku, kojim se imate diči i usrca ga vašo djece uljevitati. U molbenici kaže se, da jezik vaš nije vaš, kako da vi neugovorite hrvatski! A ipak ste njekoji podpisali. Zovu nas tlačitelji naši »ščavili-ščivoni«, i bogome imaju njekoliko pravo, jer samo »ščavili-

to jest robovi podpisuju sami sebi smrte odsude. Prestanite jednoč slipe vjerovati sladkim riečim neprijateljih vučih, koji k vam dohodaju u ovjej odec, a unutra su vam vuči. Nestavljajte nikada podpisati ili križati vaši na hartu a da nepitate prije naputka i savjetu u razumijeljih i pametnijih ljudi. Nije vam prijatelj, koji mrzi i kudi hrvatski naš jezik, hrvatsko naše ime, hrvatske naše svećenike, našu Slogu, i sve što je naše, neprijatelj smrtni je to naš.

U ostalom znamo, što Italijanci u Barbanu s ovakvimi manovranji još namjejavaju: odvratiti pozornost od občinske administracije ter zabaviti občinare, da sedomisli pitali računa od upravljanja. To, to je »nestare nel torbido«, altro che vredljivi naši svećenici, na koje porekli ističi blato bacu. I Hrvati se vas pridobil u Barbanu, kao što su u Splitu svog dragoga čehu. Stura naša poslovica govor: »delnj što čes, nu nećeš dokle čes. Do vidjenja!«

### Izpod Učke kod mora.

Položaj nas jadnih težaka biva svakim danom tegodnji i žalostniji.

Suša, nepovoljna vremena i druge nesreće su naši svakoljetni gosti. A dažd uništilo nam je skoro sav jesenski prirod, a napose na grožlju i voću počinio nam mnogo krava.

Velike i težke brige i skrbi će mnogo gospodaro izigrati. Tu to treba imati za svatu Štibre torbu novaca. A gdje su druge potrebe, so, odjeća, obuća, i hrana

Štibrom uzdržavaju se politički, sudbeni, porezni i drugo vrsti činovnici, učitelji, svećenici, šumski povjerenici, kotarski liečnici, žandari i drugi vojnici.

Na c. k. kotarski liečnik stanuje u Voloskom. Druga mjeseta su dosta odalečena od Voloskoga. Jedina knastavna moraju im svog liečnika. Ostale občine moraju po liečnika na Volosko. Ali nemože svatko do njega, jer su njegovi koraci preskupi. Osam, deset forinti nesmrne svaki. U težkoj i duljoj bolesti trebalo bi bolestniku barem dvadeset lječničkih posjetab. Zato bi morao na primjer dati Beršecan 20+15 f. dakle tri sto forinti. Toko dešte dakle da niti poželi lječniku pomoći?

Teret za c. k. kotarskog liečnika nosimo svi, a samo pobližnji stanovnici mogu ga imati za malu novac. Neka naša visoka vladu dodeli ovom velikomu kotoru još jednog liečnika, koji bi imao stanovati u jednomu drugomu mjestu. Da paže bilo bi veoma dobro, da budo ovomu kotoru dodijeljen i treći liečnik. Nu onda nih trebalo samoj knastavkoj občini liečnika. Ovoga trećega imale bi placati razmjerno sve obične ovoga kotorata. Svakomu od tri liečniku imalo bi se povjeriti treći do ovoga kotorata — (u deljenju trebalo bi imati obzira na težku) — određiti mu mjesto stanovanja tako, da jo svim njemu povjerenju običnim obukćenim pristup k njemu i njemu k njim.

Moralo bi se odrediti, da barem jednom mjesечно pogledi u svaku plovjanju ili kapelaniju badava, da se obavesti o zdravlju naroda. Trebalo bi odmoriti mu pristojbinu n. p. 1—3 forinta i ne više. Stromu posjetiti i za manju pristojbinu, i posvema simobame badava. Okovo bi se pomoglo narodu i koristili državi nesamo stoga što bi se uzrevalo zdravlje naroda državi i svakomu obziru korisna i vjerna, nego i u tomu, što bi time pristreliti i mnogo novac u na dnevnicama (dletash)

O tomu neku ozbiljno razmišljam svi, a napose, koji su predpostavljeni putu ovu puku i za puk, jer po obstojećih okolnostima mogu si samo veliki bogataši krapariti zdravlje.

Plaćući o liečniku predmijevam čovjeka nesamo vještina liečničkoj znanosti, nego i podpuno izobraženja, koji se odlikuje dobrotom, ljubeznošću, uljubušću i udvojnošću. Ta čovjek bolestan je već bolesnu mučen i prestrašen, te dodje li k njemu neuljudan i bezdušan liečnik, nesamo da će ogorčati u srcu stanje bolestnikovo, nego i u narod izgubiti svaku povjerenje u liečničku pomoć. Zato bi bila skrajna doba, da nam visoka vlast pošalje nesarno dobre i slišane liečnike nego i sposobne činovnike, koji poznaju i ljudje naš jezik i naš narod, te kojim na srcu leži blagostanje cijelog ovuđušnjega puka.

S Bogom, do vidjenja.

Primorac.

## Tršćanska izložba.

Druga sagrađa. Kako pre, tako ima i ovu pri ulazu prostranu vežu i veličanstven svol. Nećemo se upustiti u potanki opis svega što je ovoj sagradi, nego preskočiti radnju u srebru i zlatu, razne urese, rezbarije i galanterije, razgledat čemo što su odnubi slični i što nas više zanimaju, a to su vino, uje i slični izloživo naše istre i posestrema nam Dalmaciju.

Nema dvojbe, prvi proizvod ovih dviju hrvatskih zemalja jest vino, a istarsko je vino u mnogo sično i jednako dalmatinskom; samo da Dalmatinci znaju vonom nešto racionalnije postupati. Oni doduše nemaju jedne kržljave i svilice, Società Agraria, kako mi Istrani: ali imaju za putujućeg učitelja, koga seljak ne pušta sauto, da zidovom prodiče, jer ga uči-čudo nečuvano — nepoznatim jezikom (vidi naš dopis u br. 17). Oblike naime daje, obuke prave i razumne, pa se mi ne bojimo ničije konkurenčije. Gde je obuka politično sredstvo, da se puk raznoredi, tu ide sva rakovim korakom.

Iz tršćanske okolice imamo Izvrsnoga refeška, koga su izložili gg. Bernić Paskvili iz Skradina, J. Burgstaller iz Bihać, E. Colliud iz Trsta, A. Danau iz Općine. Osobito se odlikuje prosek Ivana Nabergoja i Lukša iz Proseka, te Ivana Nadraha iz Kontovelja. Koliko je vino omiljio može suditi po tomu, da je Iv. Nabergo dobio naručnac iz Njemačke i da iz Londona. To vam je tršćanski šampanjac.

Istra je izložila terana, muščaku, malavazije, refeška i drugog vina. To su božje kapljice. I one će na široku sloviti, kada se to bude prošlo našim očem domovine. Vino iz Crnogorskog je našlo toliko uzvrsina, da so i na carskom stolu toči. Među izložiljoi odlikuju se Josip Pečenjak iz Voloskoga, Ivan Triscoli i Kostanci Felločići iz Pirana, Vjekoslav Delčić i F. Drčić iz Izole, Sotio Corona iz Vodnjan i mnogi drugi.

Za vino na istarskim ne zaostaje ni ulje. Ima ga razno vrsti i razne iločne. Među ostalimi odlikuje se ono gosp. G. Fragiacomo iz Pirana. Ovdje u Trstu je na najboljem glasu ulje talijansko; uz bolju njegov maslinu i više čistionice neima dvojbe, da bi se moglo naša i s njim natjecati.

Vrelo dobitka, koje se u Istri sve više i više umnaža, jesu pekmice i začinjeno voće a osobito pekmice od rajčicat (potomdor) izvraža se u daleko krajove. Počelo se pripravljati englezki »Mixed Pickles« ili u očtu sačuvano sočivo, pa hladetinu na očtu sačuvano sočivo, pa hladetinu od voća. Izvrsna i slatkača, stacije (mostarida) i slične slatkišarke. Tih stvari izložili su spomenuti Fragiacomo i Pietro Fontana, oba iz Pirana.

Nov obrt, koji se počeo po Istri sve više jest: mariniranje riba. U Izoli podigla se tvornica »Società generale de conserves alimentaires«, kako me kaže, francusko poduzeće, koje pripravlja sardelu u škutljah, što se mogu bez straha i sa francuzkim takmikli.

Takvih tvornica ima još jedna u Sv. Jerneju, kraj Trsta, a druga u Gradu; nego najbolja i najveća jest ona u Izoli. Ondje i privatni ljudi mariniraju ribu.

Dalmacija je u obzire na istom stepenu prosvjetije i naprednosti, na kojim i naša Istra, njezinu su proizvođi slični istarskim osim jednog velikog znamenitog obrta, koji Dalmaciji daje bilježi i bljaje na godinu — mislimo tvorenje rozolja. Taj obrt nije ondje nov, tek ol nekoliko godina razvijut; u Dalmaciji se proizvadaju rozolji još za vremenske mlačnike, kad je kritulj lav pustioši one drevne krajove. Prete su tvornice svakako ono u Zadru, a ima jih i u Splitu i drugdje. Najbolji i najukusniji rozolji daju nam tvornice Luxardo i Galigarić. Ima ga razne vrsti, pa jednoumn se mili više ovaj a drugomu onaj.

Šibenik salje u svjet Izvrsan liker, koji nosi ime svoga izumitelja, »Vlahova. Njemu prisluju razne kumpostije.

Vješo nego likeri daje nam Dalmacija vino, kojim, kako već rečeno, znamo ondje bolje postupati, nego li kol' nas; ali ipak ni on je nije unno vinarstvo razšireno koliko bi moral. Dalmatinska su vina izložena ukupno. Ima tu opota, prosek, vugave, muščaku itd. a izložila su ih Brača Didolić iz Selca na Braču, Bučić Niko iz Visa, Brajnović Sudre iz Splita, Čarić G. iz Svirce, Dunatov iz Zadra, Matković Iva iz Knina, Miljević Luka iz Zadra, Perlini Josip iz Zadra, Topić Ante iz Visa i drugi.

Uz vino izvraža se da Dalmacije i ulje. U Trstu je jednako cjenjeno istarskom. Najviše ga daje Makarska. Na izložbi je doztočno zaslupano.

Mariniranju riba izložila je Dalmacija više nego Istra. Sardeli iz Visa jesu na glasu kako ponajbolje. Ovdje jih je izložio Bračić Niko Visunić.

Od 10—12 godinah počela se u Dalmaciji gojiti biljka »buhač«, koja je prije nječala sano po južno-dalmatinskim i crnogorskim vrelima. Ona je povrtna blagostanje u mnoge kuće, gdje se slična udobila čuga i novolja. Nakonjih buhač, jer nai-

tećim i psonica, pa ga zato preporučujemo svim našim kmetom i posjednicima.

Ukupni dobitak dalmatinske izložbe jest ugodan; vidj se da Dalmacija, dano-mica napreduje a to se mora upisati u zaslugu jedino onim vrlim rodoljubom, koji su riedkom požrtvenošću i vještinom pregnuli da svoje zemljake vode do sreće i blagostanja. Bog njih nasprije i nебilo našoj posestrini putovanju bežekli ministarstava bez ugodnih posljedica.

## POGLED PO SVIETU.

U Trstu 15. studenoga 1882.

Delegacije će doći da končati svoj rad. Ali carevinsko vijeće da se neće otvoriti, kako se javljalo, već ovoga mjeseca, nego stopram dojdućeg, jer da se ima prije u nekojliko sjednicama sastati tirolski pokrajinski sabor, da doskoči ogromnoj nevolji, koja je zadjela onu zemlju uslič strahovite ljetovanje povodnje. Delegacije su ovej put neobičnom spremnošću dozvolile skupnoj vlasti što je god od njih tražila. Ministar vanjskih poslova, Kalnoki, izrazio se, da o polazku našega Cesara u Italiju, da povrati posjet kralju Umbertu, nije još ništa odlučeno, jer talijanska vlast želi da dodje u Rim, a naš Cesar neće, da neuvredi Pape, koji se nije odrekao i neće, dodajemo mi, svojega prava na tako zvanu starodavnu baštinu sv. Petra, namjestnika Isukrstova i odgovorne nosioca crkvenog jedinstva i vježima na svetu destojanstvu.

U Beču su danah 7. 8. i 9. bili veliki noćni nemiri. Stekli se naimo gladni radnici, pa ustali halabučiti, jer da im svakidanje zaslužak ne smaže svakidanje troškovih, a glavnici da se njihovim znojem bogate i bezbrižno živu. Nagovaralo se nevoljnike, neka se umire, ali hoćeš, kad trbu neima ušiš, kako je u starodavna vremena u sličnoj prigodi rečeno Kator, rimski senator. U Splitu se u Dalmaciji Talijaniši tako razljutili i uzrujali, što je ona občina došla u hrvatske ruke, da su streljali i na samog kotarskog predstojnika Konrada, a ga srećom nepogodili, što je tobožne pomogao hrvatskoj stranci do pobede, koja im ide po broju i dično probuđenoj narodnoj svosti.

Koncem prošloga tjedna zatvorio se je na neizvještivo vrijeme hrvatski sabor nakon vele živahnih razpravah. Odlikovali su se osobito govornici od opozicije, kojih govorili gledo forme, sadržaja i duhovitosti mogli bi služiti na čest svakom europskom parlamentu. Postiglo se nije mnogo nu potaknuti će dotične krugove na energičnije branjenje hrvatskih pravuh. Hrvatski je ban u saboru izjavio, da je izborni red za krajinu sankcioniran te da će krajiski zastupnici sjediti u saboru već budućega proleća. Bilo bi jednom i doba!

U izvansjekom svjetu nema osobitih novostih, europske vjelevlasti čekaju što će Engleska učiniti iz Egipta. Vladar Tuvisaje umro, nasliedio ga brat, koji će onako vladati, kako budu htjeli Francuzi, jer oni se mogu smatrati pravim gospodari te afričanske pokrajine.

## Jurina i Franina.

Ju. Mi jera in Išin, e ga vince la batija, li vasela va sempre vanti.

Fra. Ča je to?

Ju. Čuja sam tako govoriti jednoga Barbance u Dalmatinkoj butici; i kad sam ga pitā, ča je bila stin' učinj, odgovori mi, da jo bio u vojski kod Lise, i da su pridobili Talijane, i da naš brod je bio vajk naprid. I komog mi je ta čovik to stu-



mačia, zaviča već drugi za mojim hrbtom: Varda, varda, kvala dona ga la kalčina marcariolat!

**Fr.** A Boža moj, kakovi jezik dunke govore u Barbanu?

**Ju.** Ču nis čuju, ča je rekla još ni dva misica niki gospodin deputat u Poreču: da se u Barbanu govori «spediment» i' italiano?

**Fr.** I ja bili se rado navaditi tako spedimentno konšilijsati; da mi je dunke učiniti?

**Ju.** Čai bili sin continuo contatto ed incessanti relazioni colle borgate e città.

\* \* \*

**Fr.** Hrk! Hrk! Hrk!

**Ju.** Pomozi Bog, nezadavi sei! Ča ti je?

**Fr.** A tuga ih nepopala, oni biguli neslani i nezabiljeni, kie san jel va Pazinu na zadnjem balotaciju, još su mi va grlu i mi jake tlecaju.

**Ju.** Samo ku nis i još klemu drugemu?

**Fr.** To bi znali najbolje povedat neki, ki su se onda hodili prodat za 50 soldi i za neslane bigule kako i ja tužan.

**Ju.** Pak su li to platili?

**Fr.** I kako slano plaćaju još danas, kad ih multiraju za saku malu stvar.

**Ju.** A ču ti na to dieš? Do mala će biti prigoda opet se najest neslanoh biguli i dobit žurnauza za prodat se. Govore, da su već naručili sine bigule i da će ih ta put zabiljeti z maščo, da budu se laglje gutali.

**Fr.** Po Franča, ki mi bude nudil piyat biguli, cu mu ih va oči hit, a ki mi bude daval heči ih za hit, pak cu baš protivno balotat nego mi on reče.

**Ju.** Ma to ni pošteno!

**Fr.** A ča je pošteno, da oni kupuju ljudi za 50 soldi, kad već ni Inglezi nesmieu More kupovat ni prodavat? Ča smo mi tu huj od Mori?

**Ju.** Neprodajte se već, pak nećete bit kako Mori, nego, ča ste i ča ste bill — Hrvati Istrijanski.

\* \* \*

**Fr.** Ma ti psuje, psuje!

**Ju.** Ki to?

**Fr.** Biš sam za neko pismo va Pazine pull nekogu Migala, all ča ja znan kako se kliče, pak namesto govorit o pismu, posjav je pred manon na hrvastvo, na pope, na vero, a najveć na Pro Antona.

**Ju.** A nisu mi nič rekal?

**Fr.** Nisan, tužan sam se ga bojal, ač je gospodin.

**Ju.** Ti si mu imel potedit dvije tri dobre, pak poče ēa i razgovorit ljudi da već negredju k njemu.

**Fr.** Ter tako ču i storit.

#### Razgovor med

#### Martinom i Ivanom

pod staropazinskom ladanjom dne 22 listopada 1882.

**Mart.** Po svetogu Martina!

**Ivan.** A Bog ti prosto, što tako višeš! — Pusti rukę, ta čelo čeo si razlupati!

**Mart.** O da bi ti znao ono što ja znađem, više biš roptao nego ja.

**Ivan.** Nu reci da čejem.

**Mart.** Vidim da nečitaš mit mariš za knjigu zato i neviđiš dalje nosa. Teško je s neukim čovjekom govoriti. —

**Ivan.** Ah! vidim kako ciljši al čuj me! Pustio sam se prevari od medenih rieči onog slovoglaveca u Pazinu. Omrazio mi «Našu Slogu» za ljetu duna, a vjeruj mi više neće. Opet sam ju naruciš, pak dok sam živ držat ēu ju, jer sam osvjeđeno, da istino govorit i branit. Natinuo mi bio neku «Istru», koja male tko trpi, al puštimo za sada to — kazti da što si doznao?

**Mart.** Nisan doznao već vlastitim očima video i kmeti naši vidjeći bi, kad bi bolje otvoriti svoje ranjivo oči.

**Ivan.** Stara rana «nasas». —

**Mart.** Neprljati nam drzivoito najsvetija prava gazi. Već nam metnuo ruke pod bradu da nas zadavi i kmeti naši ni da pisnu.

**Ivan.** Ne reci samu kmeti nego i «Pazinci». Neće još sada da oči otvore pak se tuže u nevolji da u Istri pravice neima.

**Mart.** Ako tako mislo nisudaleko od istine, al stoga neviđiš čovjeku mučati i prekrštenih rukuh statu kad vidi da mu neprljati o životu radi. — O Pazinci! i Pazinci! da bi vaši predj i grobovau ustali pa vidjeti svoje strašljive unuko od srama bi opet u grob legli! —

**Ivan.** Ti si bio dakle danas u Istrijanskom Pazinu?

**Mart.** U Istrijanskem Pazinu velis? Nu čuj mo u koliko je Pazin Istrijanski! Otci i majko mužigrženjih i Izpođevaju se — hrvatski! Jesli čuo?

**Ivan.** A tako?

**Mart.** Da tako je dragi Ivan! U Pazinu su naši ljudi al žalbože robačke čudi. Čuj me, čuju i Ovih danah zabranilo se jednom svečeniku poučavat čisto hrvatski dječju vjerounek u materinskom jeziku. Uz to kaže mu se na nelep način neumjetnih dake uveličljivih rieči. Ovo mu je plaća što se siromah trudi već kroz sedam punih ljetih s djecom u trorazrednoj školi «bez plate». O uljednosti!

**Ivan.** Bože dragi! To je ipak previše. Ta kako će djecu učiti Boga spoznati i ljubiti ako ne u majčinom jeziku!

**Mart.** O Bogu gororili! A neznaš da takvim je ljudem naš Bog — sanja. Kako će djecu uzgojiti za blžnjenu zemlju to je cili njihovih škola! i naukah al previše nas je. Kost je tvrdna pa ako Bed im nemoguće teško i opet teško će uspijeti. —

Mnogo sam knjige pročitao, mnoge sam učene ljudi slušao al nigdje jošta nisam čitao, ni od nikogu čuo, da se nadužnju djecu ima braniti u materinskom jeziku Bogu moliti!

**Ivan.** Čudnovato dolstal Medju «shotentoti» takvo stvari nedologaju. Da naši puli sve više mrmila, da se burka nije čuda. A Šta onaj svečenik?

**Mart.** Mučat će najbrže, da ga smutnjicom i nemirnikom neprozovi, kako suve opetovanu neki Žinjančki i Tinjančki «črčari» našto poštene rodočljubne svećenike pozvali. Nu nijehovo blžnjavanje ja se nje čast, za to oni negube ništa. —

**Ivan.** A Šta će druga oblasti?

**Mart.** Ja neznam. Zlogat sam uvjek blo prorok al ipak kako vidim, naš bi se moglo u Istru jutak, koj bi prikriven u brku ovim podlim tlačiteljom neće sreće i slobode: «Dosta je ljudi! Vrieme jo da se ozbiljno jednoće proručunamo. Doći će na zelen stol karobljanska stvar, školske prošnje i druge debele stvari o kojih niti nesanjalo više...» — Nu još ovo nije sve, čuj drugi!

**Ivan.** A Šta sam da liniš punu žepet?

**Mart.** Blo sam danas na Pazinskem buraču. Malo od truda sam ozdržinio. Obazirjev se naoko, zapo mi oko na jednu tablicu, na kojoj je čitao: «Kreba li mjesecu J. U. — E pa dobro takvom samosvestnom čovečeku treba dobitka dati, pomislili u sebi i unijoh, da si dobrim Tinjančkim črčevom opereom. Nisan dragi prijatelj uši svoje «bocice» Izplo, kad al eto kao grom s vreda neba dodje zapovjed od pazinskega gromovnika «Dr. Fr. Constantini», da se odmah ona tabla skinle radi „čujite i čujite se!» — *Aračatskoga napisa*, a pošto gospodar nije toga htio činiti, dodje singa sa ljestvenim teju skini na oči svih prisutnih. O Costantini! Costantini! upamtli si ono sveto: «der Stolz geht vor dem Fallo!» —

**Ivan.** Po svetogu Ivannu, to je pak preko svake mjere. Svi kremlari su ga slušali, nekoliko stotinjak forintnih protrošill. Jedan samo so nuša, koj rob nijed neće biti, pa pandure Šljije da ga pokornost uči. Vederemo! I ovaki dogodjaji napokon koriste; jer mogućim sanjivim oči otvore a i moni su odprili, jer sada znam što ti ljudi od nas něčini mleši! —

**Mart.** Hrvati Bogu, da si sasvim progledao. I zadnje je vrieme da i drugi progledaju.

**Ivan.** Da, da zadnje je vrieme i nadam se da nije daleko onaj čas, koj će nam doneti pravu sreću i zlatnu slobodu.

**Mart.** Bog to uslijio, dragi Ivane! — Nu čuj jošte treću.

**Ivan.** A ta jest?

**Mart.** Naša bračna Slovenci ili kako ih volo naši «Prekomorci nazvati» «Kranjci», dodjivamo po vino i već su mnogom kmetu lieph novaca predali, al gile, i ovdje je vrang svoje nokte urušio.

**Ivan.** Molim te nemoj mučati. Ja te željno slušam.

**Mart.** Nekoju naši «Italianissimi» sdržušili se, i ovaj dobitak našem kinetu oduzmu: Oni govorile da kmet mora biti njihov dužnik i nade da mu nebi mogli zapovjediti. Ova pivačice su pretokle naša dobra braču Slovencu. Nešto nimalo, nešto silom nagnali su mnoge dva, tri mjeseca prije izgatave da im za opredijeljenu cenu imaju «anjina» a ne «drugina» pridat dojdjuće grožđe i lili vino. Oni ga tako silu nakupu, duplo i predupeprodaju.

**Ivan.** Viđis zlodjica nu!

**Mart.** Po malo, prijatelj! Ovdje treba razbori. Javit treba kmetom, da čine dobro vino od zrela grožđaja te da se nepušte podnjošto pregovoriti iz grobovau ustali pa vidjeti svoje strašljive unuko od srama bi opet u grob legli! —

**Ivan.** Ti si bio dakle danas u Istrijanskom Pazinu?

Al nemoj to zaboraviti kazat našim knjetom.

**Ivan.** Neđu zaboraviti dragi Martine. Vidim da pošteno za nas misliš, zato ču te i poslušati.

**Mart.** Hvala Bogu! O da bi s tobom drugi. Nu čujes prije nego li se razstanemo, rad bih i Kazao šest dužnosti svakog poštene Istrane.

**Ivan.** Ču sviči na zapadu al ipak ču to slušati. Nader kaži ih.

**Mart.** Evo ti ih: 1. Vjeruj a Bogu 2. Ljubi sv. crkvu. 3. Slušaj naše poštene svećenike. 4. Kloni se krcme i lgre. 5. Čuvaj se duga više nego smrti. 6. Budu marljiv i štedljiv (sparan).

**Ivan.** Po moja grešnu peti ti zdravo misliš. S Bogom Martine!

**Mart.** S Bogom Ivanе al nezbi sve ovo što si danas čuo od mene kazat i drugim.

#### Pjesma istarskoga djaka.

Tek nā izoku zora sijne  
Mah krevet puštan djece mlad,  
Pram nebū duši mi se vjenc  
I Bogu šalje molbe kād.

Pak mudre knjige tad se latim  
Ta znanje mi je živa strast  
Bistrđum sve na brzo shvatim,  
U knjizi nadjem duhu stast.

U školi vrije je natratim,  
Pazljivošć prednjaci svim,  
Sa dângumbati se nebratim  
Nit občit znađem s društvetom zlim.

Na scru moj mi narod leži,  
I njegov jezik mil i drag;  
Tko zlobno nanj mi laje, reži  
Taj mrzati mi je kano vrag.

Naukom divnom krasim dušu  
Da jednom kada deđe čas,  
Sa roda moga spudim tmušu  
Izvojštim istri pošten glas.

#### Različite vesti.

##### Ostvorne vesti. Gosp. Zavadil

c. k. kotarski komesars, dosada upravitelj expožiture u Kruku premešten je u Poreč i u Istru i mjesecu c. k. kotarskomu kapetanatu. Ovo je jedan od riedkih činovnika, koji si je znao steti simpatije krčkog pučanstva, jer uz ostala svojstva poznaje i jezik naroda, med kojim služi. Nego s njim u Poreč. Na njegovo mjesto dolazi g. Fabris, c. k. kotarski komesar, dosada u Voloskom. Na služovanju voloskom kapetanatu dodijelen je g. Šerli, c. k. perović, rodom Slovenac.

**Promjena** u trčanskoj; koparskoj biskupiji. M. ē. g. Ivan Oballo, do sad župe uprav. na Pazu postao je župnik u Novakli, od kud Franjo Hrovat, dosadanji župe uprav. u istoj službi ide na Paz. Č. g. Anton Kuhac, dugo pomoćni u Pazinu ide kano nadužnje upravitelj u Buzet, a na mjesto njega u Pazin dolazi ē. g. Bartul Vitezić, sekularizirani maleobračin, rodom iz Vrbnika. — Dne 10 ov. mj. umro rodnomi si mjestu Ivanu ē. g. Lovro Colombani nadarhnik Vidali u 69 god. vječna svoga P. U. M.

**Izložba.** Jučerašnjim danom zatvorenja su je trčanska izložba nakon 3/4 mjeseca života. Materijalni uspjeh iste je neće bit povoljan, jer nije bila onaka po slijedeća, kao što se je to očekivalo, a i vrijeđa bješće nevjek nepriljativo. Jedino kakovit izložbeni ča se radovati i to onaj, koji je htio dobiti kakvu kolajnu (medalliju), jer ih je na sve strane velik broj razdijeljen.

Ponag službenoga izkaza podijeljeno je 145 počastnih diplomata; 547 zlatnih kolajnab; 778 srebrnih 714 mjesednih. Od onih odjalo je na Hrvatsku 20 počastne diplome, 23 zlatne kolajne, 36 srebrnih i 52 mjesedene. Izložba se je doduše jučer zatvorila, nu još nije sve svršeno, preostaje još lutrija. Na nju se počaže velike nade, jer se prodaju srećakut nadaju pokriti izložbeni deficit. Srećakut je ništa manje nego 2.000.000 (dvanaest hilj.) evra, svaka cijeli 50 novčića. Sgoditakut bit će 1000, i preći do 20.000 for., drugi do 10.000, a ostali dobit će najokusnije predmete, što su bili izloženi. Vučenje bit će stoprim 5. janara 1883. Nama će ostati ugodna uspomena, što smo se upoznali s mnogim našim sunarodnjicima i prijateljima našega naroda, koji su sa svoje strane opet dobili jasniji pojmom o našem stanju. Uručujemo svim sruđenim pozdrav.

Prije nego zaključimo, navest ēemo još nekojko riječi iz veleuvažene talijanske novine «Farsuila», što izlazi u Rimu. br. 268 od 4. oktobra t. g. U opisu trčanskog izložbe napisano sledi starke: «E poi ci sono cose che costituiscono una vera novità, che non si videro neppure nell'esposizione di Parigi. Per esempio il padiglione orato, ammirabile costruzione in legno, tappezzi di stoffe a vivaci colori e disegni quasi orientali.... Per me, quando abbii veduto il padiglione croato, il padiglione della Bosna, mi persuasi che non avevo perduto il tempo; lasciai tutto il resto, compreso il pesce cane imbalsamato, e mi

riposai nella czarda ungherese dove suonano gli zingari a sorreggiare il limpido stivoriš del Sirmio, il principe degli alcocioli. — E che slano benedete le viscere delle prugne dorate è concepito. — Na hrvatski glas: Imade (u izložbi) stvaril u istru novih, kojih se nije vidio niti na parijskoj izložbi. Na primjer kroatia paviljon, zavjerna drena sagrađena i tkaninama živahnim bojama i skoro orientaliskim risnjicama.... Razgledav hrvatski i bosanski paviljoni osvedčio sam se, da nisam izgubio svoje vrijeme; ostavili sve ostalo, da i istoga imbalzamiranoga morskega psa, podjoh u ugarsku czardu, gdje su sviraju elgani, te se nasrak sriješke živilje volevici. — Blagovljeno neki budu utrobo sljivah, gdje je začeta. Zaboravili smo još kazati, da osim lutrije ina još nešto si dili, a to su radovi (ordeni) i odlikovanja, koja za gotovo nisu izostali. Mnogo jih je, koji užduši za kavkvin križićem.

**Dar.** **Gosp. L. Hagenauer** trončar u Zagrebu darovao je svoje u hrvatskom paviljonu izložene gombaljache (gimnastičke) sprave trčanskemu Sokolu, kojemu stoji na čelu ovdašnji triglav g. **Gjuro Vučković**.

##### Lindarska molbentica.

Potag vjestib, što ih prinisimo od prijateljske ruke, možemo javiti našim čitateljima, da su i u Lindaru c. k. žandarmi izraživali, dati su podpis pod onom glasovitom molbenticom za talijansku školu istinili ili ne, pak da se je i tu ušlo u traž strasnoj prevari. Pošto tom molbenticom, da ih je podpisanih, što vlastoručno, što s križem 51, od kojih je samo petorica vlastoručnih podpisateljih znala, što se hoće postići tom molbenticom: žandarci vlastoručnih podpisateljih mislila je da će biti molbentica za hrvatsko-talijansku školu, kako je već 8 mjeseci; druga žandarci vlastoručnih podpisateljih podpisala je jedno mjesto drugoga te bila tako na dohri vjeru zavedenja; a za ostala dva imena vlastoručnih podpisateljih se nezna od koga potiču. Svi ostali — 36 — s križem podpisani nisu ni znali za tu molbenticu, nego za napuniti broj su ih svojevoljno kol. g. obič, agenta pod molbenticom križali. Med timi podpisala i jedan (nekli Giuseppe Picot) koji je već od davno pod zemljom i šestoricu, koji si znaju sami zapisati i u prijelovak. Sto će na te istinili date reći g. Dr. Costantini? Hoćeli «Istrija» to kazati svojim čitateljima? Znatljivo smo što će se sada činiti, ili će se stvar zaušniti, nego ne polazi od nas. Budućnost će nam to kazati, i onda ćemo reći, da živimo u ustavnoj državil.

**Voloskoga** nam pišu, da će se u kratko vidjeti ljeplih kuća. U Opatiji vjeća dvo postione i morsko kupalište. U Voloskom se već gradi jedna ljepta palaća. Cije se takoidjer, da će imunje Voloski sagraditi na akcije učutobu palaću za gospodinje, i ljepta morske kupejli u Černivici. Olicina svojski se zauzimije za gradnju muzike i ženske škole kao i plovjanje. Veli se nadanje, da će crkveno upraviteljstvo dati popraviti i poljepšati glavnu crkvu i njezin zvonik. Postaviti će nadalte imunitovod, da se obrane pogobilj, kojih su dosada che muhino u izloženi. Zivili tako valja napraviti.

**Hrvatska** u **Gradecu**. Akademiko hrvatsko društvo u Gradecu izabralo je 23. prosinca svog mjeseca svoj upravljajući odbor za tekničku školsku godinu sastojanje iz sledećih licih: G. Dinko Trnajstić stud. juris, predsjednik — Nikola Marinčikov stud. med., polipredsjednik — Pavao Ljubišić, stud. juris, tajnik — Petar Buturić stud. med., blagajnik — Mijo Hajdenović stud. juris, knjižničar — Miroslav Virag i N. Schleimer stud. med., revizori.

**Nesreća** u **riječkoj luci**. 28. p. mij. dogodila se u riječkoj luci tako strašna nesreća, da se slične nitko živi neće a niti pisno se njegide nemalaži, da bi se u onih vodah takva šta dogoditi moglo. — Taj dan najime, bilo je vrlo ružno vremje, jugo je vrlo silno puhalo i mora tako uzne mirilo i uzbukalo, da se ljudi većinu valova jedva sjećaju. Kako obično po jugu više brodova dolazi, tako je bilo i onaj dan; došlo ih je do 7 velikih nebrojeć male trajakutu, nu kako onišćenja luka još nije dogovrijenja, kako je uprava luke povjerenja ljudem, koji su jučer iz Magjarskih pustali moru šišli, takon su oni brodovili nemoguće zavrnuti za gat (molo) četiri na broju jedan za drugim na kraj bačenih bil i razbijili se. Prvi je bio bark «Artcaffold» vlastnički polješkog brodarškog društva, drugi «Andrić», treći bark «Dunaj» a četvrti ljepli bark «Commendatore Tonello». Ljudi, koje se u pomorske poslove razumiju, uverjavaju, da se je moglo sve ove brodove spasiti, da se je na vreme shodne mjerne preduzeo i da su u običi ljudi na požarani, bili u stanju te mjerne predvratiti i na vreme preduzeti. — Morarice se spasile i to ne možda pomoći lučke oblasti, koja tom prilikom nije baš učinila, već pripravnošć i požitivnošć momčadi one c. k. pomorske akademije i nezljednih poglavara. Morarci su jedni međutim izgubili, na prag kuce, i roba svoja i dobitki dolzavušene. Nade domo da će se na mjerodavnom mjestu znati upotrijebili ova luke i gledati da se u buduću takva šta više ne dogodi.

**O atentatu na kralja Milana**  
javila je «Polit. Corr.» pobliže: Kralj Milan vratio se je poslije višemjesečne odsustnosti dne 29. pr. mjeseca u 11 satih prije podne u Biograd, gdje ga sijajno dočekali. Već više satih prije kraljeva dolaska sačupila se je mnogočina sveta na sasvih obali. Na mjestu, gdje će kralj iz boda izuci, čekala je kraljica s kraljevicom, zatim svi ministri, diplomatski sbor, vojne i gradjanske oblasti, te deputacija gradjanina, koju je predvodio gradski načelnik. Cim se je kralj s ovim pozdravio, podje s svojom pratnjom u metropolitsku crkvu. Čas prije, no če crkvu stupiti, opali neka žena hitac na kralja, Bijašu, to udovica puškovnika Jefremu Markoviću, koga je radi toplojske urote ratni sud na smrt osudio. Hitac promasi kralja, te on podje posve mirno u crkvu gdje ga je episkop Mojsija blagoslovio. Kraljica se onovislosti, te ju ponesuše u palaću, kamo je i kralj posle crkvenoga obreda otisao. Zatim se kralj bez svake pratnje opet vrati u crkvu, da izmoli molitvu za zaštitu. Markoviću hitice razjuriona svjetina pogubili odmah na mjestu; jedva ju je redarstvo izbavilo.) U svih slojevima pučanstva vladala velika uzrujanost i obde sgušavanje s držkog atentata. — Iz Biograda javljaju, da ovome atentatu nije politički motiv. Markoviću je rođena u Novom Sadu, te je u prvom braku obudovjata za drom. Andrijevićem. Njezini su razlozi lib osobni, te samo pašimiste drže da joj Markoviću oruđio nibilist. Čul se, usuproto, da je Markoviću unobolna. — Poslije atentata odvoze se kralj Milan u konak. Tu občinstvo joj nije ništa doznalo o atentatu, te je množina veselo kralju pozdravljala. Kralj je pak celi grad dočeo za grozaj Šin, po prilici tisuće ljudi do kraljeva palade, da pokažu svoju radost, što je kralj spašen. Sa svih stranah dolaze čestitko kralju. Markoviću, kad je vidjela, da je hitac promašio svoj cilj, hitice je da po drugi put izpalj revolver, ali joj kralj povođenik iztržo nbojito oružje iz ruke. — Još i isto po podno sastalo se ministarsko vijeće pod predsjedanjem kraljevima. — Građanska občina postala je kralju deputacija, da mu čestita. Kralj je odgovorio, da se podigne u lojalnost srpskog naroda. Car i kralj Franjo je sponzor je čestitao srbskom kralju; stigle su takođe čestitke od nekih drugih vladara. Francuzki poslanik ovlašten bi da čestita u име predsjednika Grévy-a. — Počuveni (u topoljskom) atleti g. 1877. puškovnik Marković odlikovan je za go. 1876. u srbsko-turskom ratu, te dobio ruski tijorjev red; ali je uzkratio poslušnost, kada je Srbija po drugi put Turskoj načinila rat. Tri bataltuna nebitnije su u rat, jer su dirali, da je ministarstvo povredilo ustav te čestitki dodjele pred ratni sud. Čim je puška osudu, pogublje Markovića. Povjeđaju, da je tada njegova žena, koju je prekjera na kralju pucala, pisaku mužu si, da će za njega moliti knezveni milost, ali je dobita fakondski odgovor: „Adresat nije više medju živim“. Od to doba, vele, često se u nje opazabu znaci poremećen u umu.

**Gradovi u Evropi po broju stanovnika.** London ima 3.832.410, Paris 2.925.910, Berlin 1.922.500, Beč 1.103.110, Petrograd 878.570, Moskva 811.970, Carrigard 600.000, Napoli 493.110, Hamburg 410.190, Birmingham 400.700, Lyon 372.890, Madrid 367.280, Budapešť 360.580, Marsilia 357.530, Manchester 311.510, Varšava 339.340, Milan 321.640, Amsterdam 317.010, Dublin 314.000, Leeds 309.130, Rim 300.470, Scheffel 284.410, Vratislava 272.910, Turin 252.830, Lisbon 246.340, Palermo 241.990, Kopenhagen 234.850, Monako 230.020, Bulevar 231.800, Bordeaux 229.960, Drazdjan 223.820, Barcelona 215.960, Edinburg 215.150, Bristol 206.500.

**Koliko imade novinâ na svetu.** — Coierre del Mattino donašu zanimive podatke o broju novinâ na svetu. Imade ih do 30.000, i to sjev. Amerika 40.000, južna Amerika 10.000, Njemačka 5.000, Austrija-Ugarska 3.500, Englezija 3.000, Francezka 2.500, Italiju 1.500, Rusiju 600, ostale europske države 2.350. Azijski 400, Australija 100, Afrika 50. Njistarja novina utemeljena je god. 1868. u Kitaju, a tiska se u Pekingu. Svake godine trebaju se to novine, pisanje u 61 jeziku, 760 milijunih kilogramnih papira.

**Tragičan konac.** U Nussdorfu kralj Beč dogođio se je prošloko mjesecu sljedeći slučaj. Pred dvije godine upoznato je privatni činovnik Vilim Engler kćerku ugledne jedne obitelji u Nussdorfu; među njimi zametnu se deškora nježan odnosaj i djevojčini roditelji privolje, da zani podje. Mladi supuzi življahu najljepše, a da sreća bude podpunja, roditi im u svibnju o. g. mizuko dite. Malo po tom preselise se u Beč, gdje suprug zadobi povojinje mjesto. Nehiši dugu u Beču oboli im dite; majka, koja ga je vruće ljubila, pripisivaše bolest proujeni stanu, te oduči dite predali njegi roditeljima u Nussdorfu. Posjećujuće ga svaki drugi dan, no kad se je preal nekoliko dana izvezla, da ga vidi, bijaše već umrlo. Težiši taj uistarac nemoguće nesreću podnjet, plakao za svojim djetetom, pokvasti mrtvo telo su-

\*) Privatni vesti tvrde protivno od službenih, da je po atentatu obelštvo ostalo mimo i da se nikto nije dotaknuo Markoviću. Ova za prošli broj prisreljana vest izostala je radi pomjicanja prostora. (Ured).

zamli, no po tom neplakaše više, već mučaši samu nerazumljivo rječi, bijaše natome s um. Pohrbi k obalu Dunava, a nitko joj neznaće nadci trag. Bijanje se već smrću, kada je i nevreli suprug sav usmjeren prispol na obalu Dunava, da traži suprug. Iznenada spazi negdje kod Klosterneuburga, gdje po Dunavu pliva nekakav predmet, držaše ga odjelom svoje supruge i nepremišljajući dugo, baciti se u Dunav, viđao: Eto je, moram ju spasiti. Nebiš više plivanju, nestade ga u' u Lovin Dunav. Nesretnim suprugom nije trag nadjen.

**Hrav prave med** Amerikanac prirodoslovac Maclock našao je u Mehiku jednu vrst naravij, koja je prozvao Meliori. Filadelfijska akademija znanosti saobćila je opis tih životinja, kod kojih otkriveni vrsti se u njem stvara izvrstan med. Mehikanci dobivaju taj med prešavajuće te mravo.

## Knjizevne vesti.

**Augusta Šenca** posljednji, najveći i najkrasniji historički roman «Klevta.» U naknadni knjižari Mučnjaka i Senflebenia Zagreb izlaša su prva dva svezaka velikog historičkog romana «Klevta», poslednjeg i najduljnoga umjetnora neumirovog hrvatskog pjesnika i romanopisača Augusta Šenca.

Slavljeni pjesnik salio je u «Klevtu» savskočki žar pjesničkog dana, prikazujući nam jednu najburljiviju dobar hrvatske povijesti isto tako historičkog vjeronosu, kao i nedostiznog pjesničkog poletom. August Šenac, kao stvorac u «Klevtu» svoje najatraktivnije radnje, kojim je, kad krunom oživjeden sav njegov dogodljivšći i zauzlašni rad na polju hrvatskoj knjige. Žato narod, noseći u srcu toli žaricu uspomenu prama pjesničke, možda samo u «Klevtu» vidjeli pjesniku na visini njegove duševne snage, koju je hrvatski knjizl dalu toliko plovalo. Žaljivi, život i dan one doba, koja je u Hrvatskoj nastala po Izumrini Arpadoviću, nascrtni su u «Klevtu» tako dohovito, da te čitava obuzlina, potresajnij li srdecem i dušom.

Da dovrši djelo, koje je pokonjili ostavio nedovršeno, vrli hrvatski pjesac g. J. Enger Tomić prihvatio se da poslu i dozadnji njegovu nastavci, prihvaćeni u listu «Narodnih Novina», pokazali su, da je August Šenac miša vrednoga magistrinku i dovršen svojega romana. Tako će pjesnikov roman doslovno postati jedna znaokrenuta celinija, u hrvatski narod dobiti če u ruke krasnog biser, koji kiti hrvatsku ligu knjige.

Jer je tlo obsežno, iznadi će, da si ga svakotin možda luhko nabaviti, u 14-15 svezaka na 4 grstu štampana arka u 16-nl (dakle 64 strane) uz cenu od 50 nov. i to 1. i 15. svakog mjeseca.

Tko uzmne i svezak, obvezuje se tlim, da će užimati i sve druge svrake do konca. Predplatna neka se poštovnom naputnicom šalje i neka se priloži pot (5 nov.) za svaki svezak u lime poštarnine pod krstnim zaštom. Pouzdecamo se po pojedinim primjeru nešta. Tako sabere najmanje 4 predbrojnika, dobiti će iste francu dostavljene; ali novac mora se postarskom naputnicom unapred priposlati s točnom adresom. I mi bismo savjetovali, da se cijena pojedinačno svezkom uko ne na 20 nov. to bar na 25 obali.

Osvojiločeš, da je točno i obsežno hrvatsko ličničko nazivlje neophodno potrebno za portreti g. Šenflebenia, sudaca, ličkarskoga i živinara, odvajaši se izdati Ljaskarski Rječnik razdjeljen u I. i njemačko-latinsko hrvatski dio i II. hrvatsko-jemački dio. Pozivljeni na naručbu ovoga djela napominjem:

1. **Ljaskarski rječnik** — oobišču preko 40 tiskanih arakata srednje osmine — Izdujem u dvanaest svežčinah.

2. Izdavanje počinjam početkom prosinca t. g., te će svakoga mjeseca izaci po dva svežčina.

3. Gospoda naručitelji obvezuju se na nabavu počupnoga djela.

Naručena cijena u iznosu od 6 for. a. vr., sa se izplađuju u mjeseci obroči po 1 for. a. vr., prestaje izdanjem zadnjega svežčina.

U Oktobru, mjeseca listopada 1882.  
**Dr. Milan Nemčić,**  
okružni glavni lečnik.

• Smilje. Zabavno poučni list saščkami za mladež. Izdaje hrv. pedagog književni shor. Ovaj je razširen i objavljen listić za malenu djecu, osobito onu, koja polazi pučke škole. Izlaži 1. svakoga mjeseca na cijelu arku. Godišnja cijena stoji 62 novčića. Preplata se salje upravi Smilje (Pivarska ulica br. 14) u Zagreb.

## Bratovšćina hrvatskih ljudi u Istri.

U Kastvu: Marija Rubesa, učenica privavnica 50 novčića, Ernest Drinjević, učenik 30 novčića, Ernest Jelušić, ravnatelj 25 for. Josip Štefan 1 for., Dr. Kormidlar, obč. ličnik 1 for., Volosković: Andrija Linić 50 novčića, Antun Rehak, c. k. porezni nadzornik 1 for., u Slisku: Franjo Steldje, ličnik 2 for., Stjepan Pavlić 2 for., Dr. Kalman 50 novčića, Gosp. Trautner, inžinir 50 novčića, na Kiel: Milan Miklić 1 for., u Klanjicu: Jakov Lužnik, učitelj 1 for., Franjo Šaftić 1 for., u Sv. Mateju: Vinko Dubrovčić, kapelan 1 for., Matija Trećić 1 for., Josip Vlah, učitelj 1 for., u Rukavcu: Ivan Franki, učitelj 1 for., u Gradišći: Mate Mgorović, učitelj 1 for., u Operu: Ante Turak, župnik 3 for., u Repentaboru: Matija Šila, župnik 2 for., u Kninu: Lovro Monti, učitelj 1 for., u Baški Pop: Marko Brbirčić 1 for., Pop Jero Golić 1 for., Pop Petar Čubrančić 1 for., Petar M. Bošnadić 1 for., Franjo Dorčić 1 for., Pop Marko Mrakovčić 2 for., Pop Petar Dorčić 6 for., u Bermu: Matko Šupljanin, plovjan 5 for., Žminju: Fran Orlić, župnik 25 for., u Miholđu: Matko Mandić, profesor 1 for., u Vrpinču: Vinko Marjanović, obč. tajnik 2 for., u Poljanah: Iv. Rumac, djak 30 novčića, Iv. Korić, djak 30 novčića, Josip Ivančić, absolvent 40 novčića.

Izražuju se najtopljih hvala — Hrvatskoj štitarstvo i Kastvu, koja je iznala Bratovšćini 20 for., i 42 novčića, kao čisti dohodak zahvale obdržavano dno 2 tek. mjeseca.

Kastav, 10. oktobra 1882.  
**Anton Puž, blagajnik.**

## Javne zahvale.

Velečastni gospodin Dragulin Fabris bivši buzetnički župnik i doktor, a sada župnik kod sv. Jakova u Trstu, koji je više puta buzetsku crkvu ličim darom obdario, izvolio je i prije svog razstanka istoj crkvi darovati znatnu svotu od 424 for. 14 novčića. Na tom plemenitom daru zahvaljuju

Trgovačka tvrdka  
**G. Milesic**  
u Trstu

Sljede uz poštarsko pouzdan u manjih poštarskih balcani po 4/4. kilogram, pristo carino i vjatino u sve krajove austro-ugarsko države uz sledeća cijena na debelo:

Ceylon plant, najljepša vrat ... 1 kl. f. 1.70 blizer (perlu) narut, zeleno ... 1.95

Manila blido, joko lina ... 1.60

Kuba debolu zrnata najljepšu vrat ... 1.75

S. Domingo ... 1.45

Java najljepšu zelenu ... 1.42

Zlata Java (lepko rumenu) ... 1.54

Santos najljepšu, zelenu ... 1.36

Rio izabron ... 1.30

Riz stolni najljepji ... 1.40

Rangone I. vrsti ... 1.31

Stolno ulje sran, u kosternih posudah ... 1.23

Monta S. Aug. tal. ... 1.15

Makaroni pravi napuljski u zabolji ... 1.56

Odspolje nadalje svakotinu začinje, južno slijede francuzi ūzrafn, najljepšu kolakolu, svakotinu slastice uz najnižu cijenu.

Na zahtjev Šlijje franko takodjer obširan cjenik.

mu se najsrdačnije uz pobožni narodni uzdissj: »da mu ručica evistem evala, a dušica raj dopala«, župljani i Rađmund Jelušić, župe upravitelj.

U Buzetu, dne 20. Oktobra 1882.

**Gospodin Ivan Karlevaris** i obitelj mu srdačno se zahvaljuju svim svojim sugradjanom u Kastvu, koji su dne 10. t. m. pritekl u pomči da odstrane pogibelj, koja je toga dana pretila nje rovoj kući.

**Listonica.**  
Uzrok padanja občina .... drugi put.

Ték Novaca polag Borse u Trstu od 1—15. Novembra 1882.

Dne	Car. duc. (četvrti)	Napol.	Lit.	Aust. r. ren. u papiru	Aust. r. ren. u srebr.	Aust. r. ren. u zlata
1	5.64	9.51 <sup>1/4</sup>	—	76.75	77.50	95.25
2	5.64	9.51 <sup>1/4</sup>	11.90	76.75	77.50	—
3	5.63	9.50 <sup>1/4</sup>	—	76.85	—	—
4	5.62	9.49 <sup>1/4</sup>	11.95	76.75	—	—
5	5.61	9.48 <sup>1/4</sup>	—	76.75	77.55	—
6	5.61	9.47 <sup>1/4</sup>	—	76.75	—	—
7	—	—	—	—	—	—
8	5.62	9.47 <sup>1/4</sup>	—	76.80	—	—
9	5.62	9.47 <sup>1/4</sup>	11.91	76.75	—	—
10	5.62	9.46 <sup>1/4</sup>	—	76.75	77.35	—
11	5.62	9.46 <sup>1/4</sup>	—	76.45	—	—
12	—	—	—	—	—	—
13	—	—	—	—	—	—
14	—	—	—	—	—	—
15	—	—	—	—	—	—

Pregled tršćanskog tržišća  
dne 15. Novembra 1882.

	od 1. nov.	do 1. dec.
for. 1. nov.	for. 1. dec.	
Vosak prim. 1 ugarski za 100 k.	—	—
Kafu Portoklo	82	106
S. Domingo	50	56
Rio polag vrstl	36	62
Cukar austrijski	34	50
tučeni	31	33
Cvjetlje travo buhine (Griantom)	42	70
Tamjan aplo	28	35
Naranče skrinjice	5	6
Karubo puljezko	za 100 k.	4
levantinsko	6 50	6 75
Smokvo Kalamata	—	13
puljezko	13	14
Limuni skrinjice	3	7 50
Budemki liti mandulje za 100 k.	70	76
dalmatinsko	75	—
Lešnjučki	21	31
Šljive bosanske i srbeške	25	26
Kranjške i hravatske	17	18
Pšenica ugarska	10 50	11
ugarska galucka	10 50	11
Kukuruz (turkijski) ugarski	10	10
ugarski	7 50	12 25
Raž	—	—
Jačam	—	8
Zob ugarska	7	8
arbanska	—	—
Posulj (fužol), polag vrstl robe	10	11
Bob	10	15
Granački (bilz)	—	—
Leča	13	21
Oriz talijanski	12 50	12 75
inglezki (kitajski)	12 50	12 75
Vrhina hrvatska	100	110
moreska	118	125
arbanska	125	—
Dasko koruske jelovice	48	90
Stajerske	42	70
Gruča bukvice	6	12
Ulje Italij. niže vrstl	za 100 k.	41
— majholje	48	62
— srednje vrstl	—	—
dalmatinsko	41	42
istarsko	41	41
Kamenko ulje u barilat	—	9
u kasatil	11 75	12 25
Kožo strojene naške	145	175
suho volovje naške	47	55
dalm. i bos.	80	108
janjevi naške za 100 kom.	80	110
dalmatinske	70	100
kožje	—	20
vunene slane	—	50
suho	—	55
zečje za 100 kom.	34	42
Bakalar	37	46
Sardoli 1 baril	13	25
Vitriol modri	za 100 k.	26
Maso	70	109
Loj dalmatinski i naški	—	46
Salo	—	48
Slanina	81	—
Rukljik eliotiar 100 litara	—	22
Galviči istarski	za 100 k.	9
Ruj naški	—	8 50
— istarski	—	7 50
— dalmatinski	—	5 10
Mekinje	—	11
Kruplja (semolin)	—	5
Litice od Javorice	12	13
Vinske strogotine (Gripula)	—	—
sploh	40	80
Med dalmat. i rieški	28	32
— hrvatski	32	34
Lumber (jabučico od javor.)	11	11
Pakol baril od 100 k.	—	50
Cunje (strane)	za 100 k.	2
Kutram dalmat	14	14

Tisk. pod vodstvom F. HUALA

Javljamo našim čitateljima i ostalomu štoranom občinstvu, da smo pomoću «Matice Hrvatske» dali preštampati iz „Naše Sloge“ u posebnu knjigu, koja u maloj osmini iznosi preko 380 stranah, a na naslovu našteva hrvatske parodijske pjesme.

Knjiga se može dobiti kod Odpravnictva ovog lista po for. 1. Čist dobitak je namjenjen Našoj Slogi i Bratovšćini hrvatskih ljudi u Istri, zato se nadamo, da ćemo ju razprodati u nizkraka vremena.

Odpravnictvo „Naše Sloge“.